

Octubre de 2004



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

S

## COMITÉ DE PROBLEMAS DE PRODUCTOS BÁSICOS

### REUNIÓN CONJUNTA DEL GRUPO INTERGUBERNAMENTAL SOBRE FIBRAS DURAS EN SU 33ª REUNIÓN Y DEL GRUPO INTERGUBERNAMENTAL SOBRE EL YUTE, EL KENAF Y FIBRAS AFINES EN SU 35ª REUNIÓN

Roma, 14 – 17 de diciembre de 2004

## PROGRAMA Y CALENDARIO PROVISIONALES

### I. ASUNTOS DE ORGANIZACIÓN

- A. Elección del Presidente y de los Vicepresidentes
- B. Aprobación del programa provisional
- C. Procedimientos de presentación de informes

### II. CUESTIONES ECONÓMICAS Y DE POLÍTICA Y MEDIDAS INTERGUBERNAMENTALES RELACIONADAS CON LAS FIBRAS DURAS Y EL YUTE

- A. Acuerdos extraoficiales sobre los precios del sisal, el abacá, el yute y el kenaf
- B. Actividades de fomento de productos básicos: Proyectos del Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB) relacionados con las fibras duras
- C. Informes sobre actividades subsidiarias:
  - i) Informe de la Consulta entre reuniones sobre las fibras (Roma, 26 de marzo de 2004)
  - ii) Informe de la 14ª reunión del Subgrupo de Países Productores de Sisal y Henequén del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras (Roma, 14-16 de diciembre de 2004)
  - iii) Informe de la Consulta sobre Fibras Naturales (Roma, 15-16 de diciembre de 2004)

Por razones de economía se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven a las reuniones los ejemplares que han recibido y se abstengan de pedir otros, a menos que sea estrictamente indispensable. La mayor parte de los documentos de reunión de la FAO se encuentran en el sitio de Internet [www.fao.org](http://www.fao.org)

**III. PROGRAMA DE TRABAJO, MANDATO Y PROCEDIMIENTOS OPERATIVOS**

- A. Examen de la estrategia del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras:  
prioridades para las actividades futuras

**IV. OTROS ASUNTOS**

- A. Fecha y lugar de las próximas reuniones del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines
- B. Otros asuntos

## **NOTAS AL PROGRAMA**

La reunión conjunta del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras (33ª reunión) y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines (35ª reunión) tendrá lugar en Roma, Italia, el 17 de diciembre de 2004 y comenzará a las 10.00. Antes de dicha reunión conjunta se celebrarán la 14ª reunión del Subgrupo de Países Productores de Sisal y Henequén (14-16 de diciembre) y una Consulta sobre Fibras Naturales (15-16 de diciembre).

El Comité de Problemas de Productos Básicos (CPPB), en su 62º período de sesiones de enero de 1999, aprobó la celebración de reuniones conjuntas entre grupos intergubernamentales de productos básicos (GIG) afines. Por consiguiente, en el Programa de Labores y Presupuesto para 2004/2005 del Director General se previó la reunión conjunta de los presentes dos grupos. Ésta será la cuarta ocasión en que estos dos Grupos Intergubernamentales se reúnen conjuntamente. El CPPB solicitó asimismo que se hiciera todo lo posible para convocar, a título experimental, una o más conferencias especiales sobre productos básicos afines, y en las dos reuniones conjuntas anteriores de los citados grupos se incorporó una Consulta sobre Fibras Naturales. La celebración de dicha Consulta, que tendrá lugar inmediatamente antes de la reunión conjunta, permitirá dedicar más tiempo a cuestiones relacionadas con fibras específicas, así como a cuestiones que son comunes a más de una fibra. En particular, se dedicará tiempo al tema relacionado con la difusión de los resultados de algunos proyectos del FCPB que se han terminado recientemente.

### **I. ASUNTOS DE ORGANIZACIÓN**

#### **A. ELECCIÓN DEL PRESIDENTE Y DE LOS VICEPRESIDENTES**

En la reunión se elegirá a un Presidente y dos Vicepresidentes. En la reunión conjunta del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras en su 32ª reunión y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines en su 34ª reunión, que tuvo lugar en 2003, se eligió Presidente al Señor W. Andrade (Brasil), Vicepresidente Primero al Señor R. Rüppell (Alemania) y Vicepresidente Segundo al Señor S. Bhargava (India).

#### **B. APROBACIÓN DEL PROGRAMA PROVISIONAL**

#### **C. PROCEDIMIENTOS DE PRESENTACIÓN DE INFORMES**

En su 62º período de sesiones, el Comité de Problemas de Productos Básicos (CPPB) decidió que “a título experimental y para algunos grupos intergubernamentales que habrán de determinarse en consulta con sus Presidentes, el informe final de la reunión, en el que se harán constar las recomendaciones y las principales conclusiones, será preparado por la Secretaría o por un Relator y enviado a los participantes en un plazo de dos semanas”. Los informes de las dos anteriores reuniones conjuntas del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines se prepararon de dicha manera, y los proyectos de informe se remitieron al Presidente para su aprobación final.

A raíz de las consultas mantenidas con la Mesa, se propone que se vuelva a adoptar el mismo procedimiento para esta reunión conjunta. La Secretaría preparará un acta de las principales conclusiones de la reunión basándose en las observaciones finales del Presidente para cada uno de los temas examinados. El Presidente y los dos Vicepresidentes examinarán el proyecto de informe antes de enviarlo a los participantes.

## **II. CUESTIONES ECONÓMICAS Y DE POLÍTICA Y MEDIDAS INTERGUBERNAMENTALES RELACIONADAS CON LAS FIBRAS DURAS Y EL YUTE**

### **A. ACUERDOS EXTRAOFICIALES SOBRE LOS PRECIOS DEL SISAL, EL ABACÁ, EL YUTE Y EL KENAF**

Teniendo en cuenta las perspectivas del mercado, que habrán sido examinadas ampliamente durante la anterior conferencia, en esta reunión tal vez se desee recomendar precios indicativos apropiados para el sisal, el bramante agrícola de sisal y la fibra de abacá del África oriental y del Brasil, el yute de Bangladesh y el kenaf tailandés.

En la reunión conjunta del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras en su 32ª reunión y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines en su 34ª reunión, de 2003, se hicieron las siguientes recomendaciones:

- El precio indicativo de la fibra N° 3 del Brasil debería aumentarse de la escala de 550 a 600 dólares EE.UU. a una escala de 605 a 660 dólares por tonelada, c.i.f. puertos europeos;
- El precio indicativo de la fibra UG del África oriental debería aumentarse de la escala de 700 a 750 dólares EE.UU. a una escala de 840 a 900 dólares por tonelada, c.i.f. puertos europeos;
- El precio indicativo del bramante agrícola de sisal y henequén debería seguir siendo de 19 dólares por bala de 18 kg de metraje estándar, c.i.f. Estados Unidos y Europa occidental libre de derechos, cuando procediera, en caso de pago en efectivo contra presentación de documentos.
- La escala indicativa del precio indicativo general del abacá, a saber, el promedio de las calidades S2, G y JK no Davao limpiadas a mano, debería mantenerse entre 128 y 185 dólares EE.UU. por bala de 125 kg, fob puerto de Manila;
- El precio indicativo del yute de Bangladesh debería mantenerse en  $450 \pm 30$  dólares EE.UU. por tonelada a la vista, para la fibra de calidad BWD, fob Chittagong/Chalna;
- Como en la reunión anterior, no se estableció precio indicativo alguno para el kenaf tailandés dado que las exportaciones procedentes de Tailandia prácticamente han cesado.

### **A. ACTIVIDADES DE FOMENTO DE PRODUCTOS BÁSICOS: PROYECTOS DEL FONDO COMÚN PARA LOS PRODUCTOS BÁSICOS (FCPB) RELACIONADOS CON LA FIBRAS DURAS**

El Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras ha sido designado organismo internacional de productos básicos (OIPB) con arreglo a las normas del Fondo Común para los Productos Básicos, y como tal ha promovido proyectos relacionados con el sisal, el abacá y el bonote. El Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines no tiene atribuciones análogas. La Secretaría presentará un documento (CCP: HF 04/2-JU 04/2) en el que se detallan los progresos recientes en relación con los proyectos sobre fibras duras y se informa sobre la situación de los proyectos para los que se solicita financiación. Pueden examinarse otras medidas relacionadas con estos proyectos, así como la formulación y promoción de eventuales nuevos proyectos.

En la reunión tal vez se desee examinar también otros perfiles de proyectos sobre fibras duras que se presenten para su estudio. Las propuestas correspondientes deberán llegar a la Secretaría antes del final del mes de octubre de 2004.

### **C. INFORMES SOBRE ACTIVIDADES SUBSIDIARIAS**

#### ***i) Informe de la Consulta entre reuniones sobre las fibras , Sede de la FAO, Roma, 26 de marzo de 2004***

En virtud de la recomendación del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras, en su 29ª reunión, y del éxito de las anteriores consultas no oficiales, el 26 de marzo de 2004 se celebró en Roma la quinta Consulta entre reuniones sobre las fibras, en la que se abordaron cuestiones relativas al yute, las fibras duras y otras fibras naturales. El informe de dicha consulta se facilitará en el documento CCP: HF 04/3-JU 04/3. Tal vez en la reunión se desee evaluar el interés de las consultas no oficiales entre reuniones y formular recomendaciones sobre actividades futuras.

#### ***ii) Informe de la 14ª reunión del Subgrupo de Países Productores de Sisal y Henequén, Roma, 14-16 de diciembre de 2004***

El Subgrupo ha previsto reunirse del 14 al 16 de diciembre de 2004, y su informe se presentará a la reunión conjunta como documento CCP: HF 04/5-JU 04/5.

#### ***iii) Informe de la Consulta sobre Fibras Naturales, Roma, 15-16 de diciembre de 2004***

La consulta se celebrará antes de la reunión conjunta oficial del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines, en la Sede de la FAO, Roma, los días 15 y 16 de diciembre de 2004. Se presentará un informe oral de la Consulta durante la reunión conjunta.

## **III. PROGRAMA DE TRABAJO, MANDATO Y PROCEDIMIENTOS OPERATIVOS**

### **A. EXAMEN DE LA ESTRATEGIA DEL GRUPO INTERGUBERNAMENTAL SOBRE FIBRAS DURAS: PRIORIDADES PARA LAS ACTIVIDADES FUTURAS**

En su 29ª reunión, celebrada en 1996, el Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras aprobó una estrategia de desarrollo para las fibras duras que se expone en el documento CCP: HF 96/9. Dicha estrategia se elaboró con el fin de cumplir con el requisito establecido por el Fondo Común para los Productos Básicos de que para los proyectos para los que se solicitaba financiación se presentaran también pruebas que demostraran su idoneidad dentro de una estrategia general del producto básico correspondiente. Al mismo tiempo, se esperaba que la elaboración de dicha estrategia tuviera un alcance mayor para el Grupo, señalando sus prioridades y guiando a la Secretaría en el trabajo que realiza en apoyo del Grupo.

En la reunión conjunta del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras en su 32ª reunión y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines en su 34ª reunión, de 2003, se examinó el documento de presentación de la estrategia, y se pidió a la Secretaría que iniciara a formular una estrategia de mayor envergadura que incluyera cuestiones de orden ambiental, comercial y social, y que comprendiera también una serie más amplia de fibras naturales, sobre todo teniendo en cuenta los mecanismos a través de los cuales el Grupo pueda tratar de alcanzar sus objetivos. Un proyecto revisado de estrategia se presentará en la reunión como documento CCP: HF 04/4-JU 04/4.

#### **IV. OTROS ASUNTOS**

**A. FECHA Y LUGAR DE LAS PRÓXIMAS REUNIONES DEL GRUPO INTERGUBERNAMENTAL SOBRE FIBRAS DURAS Y DEL GRUPO INTERGUBERNAMENTAL SOBRE EL YUTE, EL KENAF Y FIBRAS AFINES**

**B. OTROS ASUNTOS**

**CALENDARIO PROVISIONAL**

*Martes, 14 de diciembre*

- 14.30 horas: Apertura de la 14ª reunión del Subgrupo de Países Productores de Sisal y Henequén del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras

*Miércoles, 15 de diciembre*

- 10.00 horas: Consulta sobre Fibras Naturales

*Jueves, 16 de diciembre*

- 09.30 horas: Aprobación del informe del Subgrupo de Países Productores de Sisal y Henequén
- 10.00 horas: (cont.) Consulta sobre Fibras Naturales

*Viernes, 17 de diciembre*

- 10.00 horas: Apertura de la Reunión Conjunta del Grupo Intergubernamental sobre Fibras Duras en su 33ª reunión y del Grupo Intergubernamental sobre el Yute, el Kenaf y Fibras Afines en su 35ª reunión